

MADE IN
EUROPE



Vores produkter og
råvarer er produceret
i Europa.

Vælg kvalitet, spar
penge og skån miljøet.

(DK) Brugervejledning

03_20251215_DK

Hand Master



MC 001-1002



REF (Varenr.)	HMI nr.	Navn - Størrelse	UDI-DI/GTIN
MC 001-1002	86521	Hand Master - Grå	0574400197003

Forordning MDR 2017/745 for medicinsk udstyr klasse 1



ISO 12 31 03 20

The Original Nordic
Human Handling Concept



SCAN ME

Developed &
Manufactured by:



Brugervejledning - Hand Master

Indholdsfortegnelse

Vigtig information inden produktet/-erne tages i brug:	side 2
Flytte delvis aktiv bruger tilbage i stol (1 hjælper):	side 3
Vending af delvis aktiv bruger på lagen til sideleje (1 hjælper):	side 3
Placér/genplacer glideflapper på Madrascover med Hand Master - uden loftlift (1 hjælper):	side 4
Tekniske specifikationer	side 5



master-care.dk

Tak for at du har valgt et produkt fra master care A/S.

Vigtig information inden produktet/-erne tages i brug:

Vi anbefaler, at følgende brugervejledning læses grundigt, inden produktet /produkterne tages i brug.

Informationer i denne vejledning gælder for viste produkter forudsat, at der ikke er lavet specialtilpasninger eller modifikationer samt at produkterne bruges på den i brugervejledningen anbefalede måde. Foretager kunden ændringer, reparationer eller bruges produktet i andre kombinationer end hvad master care A/S anbefaler, bortfalder CE-mærkningen og hermed også garantien på produktet fra master care A/S.
Ved tvivl kontakt master care A/S.

MDR (EU) 2017/745:

Produkter i denne brugervejledning lever op til standarderne i Forordningen for medicinsk udstyr MDR (EU) 2017/745 for klasse 1 udstyr og er CE-godkendt herefter.

Erklærede formål for produktet:

Produktet bruges i to-lags/ foldet til at nedsætte friktion hos brugere med funktionsnedsættelse fx under flytning, påklædning eller ved træning. Produktet kan bruges til at minimere risiko for shearskader.

Anvendelse af produktet:

Produktet kan bruges til at glide en bruger bagud i fx kørestol, nedsætte friktion under vending i seng og/eller til at rette glideflapper ud på madrasclover.

Indikation:

Produktet bruges til at nedsætte friktion mellem underlaget og brugeren, hvis bruger har behov for at nedsætte friktion under forflytning grundet fysisk eller kognitiv nedsat funktion eller ved replacering af glideflapper på et madrasclover.

Kontraindikationer:

Der kendes ikke til kontraindikationer ved brug af produktet.

Advarsel:

Efterlad ikke produktet under brugeren over længere tid da dette kan forårsage uønsket ændringer i hudens mikroklima.
Efterlad ikke produktet på gulvet, da det kan medføre fald.

Risikovurdering:

Forud for brug bør der laves en risiko- og funktionsvurdering for den aktuelle bruger således, at forflytningen foregår ergonomisk og lovmæssigt forsvarligt.

Kendskab til produktet/forflytning:

Det er vigtigt, at brugere/hjælpere af produkterne har modtaget instruktion i brug af produkterne og har læst brugervejledningen grundigt. master care A/S yder undervisning i brug af produkterne og på vores hjemmeside kan findes vejledninger i brug på langt de fleste produkter.

Produktionsdato og levetid:

Produktets produktionsdato kan ses på produktets label under "LOT" og vises som ÅÅMMDD - fx 251020, som refererer til, at produktet er produceret d. 20. september 2025.

Produktet forventes at have en levetid på 1-3 år ved normal slitage og vask. Produktets levetid afhænger af brug, belastning samt hvordan og hvor ofte produktet vaskes og tørres.

Kontrol/Eftersyn:

Produkter bør efterses jævnligt. Produkter, der ikke længere yder tilstrækkelig friktionsnedsættelse til en sundhedsmæssigt forsvarlig forflytning for både hjælper og bruger, bør kasseres. Hvis produktet har defekte syninger eller brudte overflader, bør produktet kasseres.

Garanti:

master care A/S yder 2 års garanti på materiale- og produktionsfejl, hvis produktet har været anvendt korrekt.

Utsigtede hændelser og skader ved fejlbrug:

Utsigtede hændelser bør til en hver tid indberettes til rette nationale kompetente myndighed samt til master care A/S eller dennes distributør.

master care A/S påtager sig intet ansvar for person- eller produkt-skader, hvis produktet er brugt i strid med det af fabrikanten anførte formål /brug.



Brugervejledning - Hand Master

Flytte delvis aktiv bruger tilbage i stol (1 hjælper):



1. Hjælper fører hånden ind i Hand Master.



2. Aflast vægten på brugerens ene balde ved at bede bruger læner sig til siden- fx ved at støtte sig mod kørestolens armlæn.



3. Med håndfladen opad føres hånden med Hand Master på ind under den let løftede balde.



4. Bed bruger presse balden mod Hand Masteren og skubbe sig bagud. Hjælper skubber let med modsatte hånd på brugers knæ.



5. Samtidig skubber hjælperen hånden med Hand Master bagud, hvorved bruger flyttes bagud i stolen. Processen gentages på modsatte side, så brugeren komme til at sidde lige.

Vending af delvis aktiv bruger på lagen til sideleje (1 hjælper):



6. Hjælperen fører hånden ind i Hand Master. Brugeren bøjer begge ben og stemmer en smule fra med dem, hvis muligt. Hjælper placerer hånden med Hand Master under brugerens hofte.



7. Hjælperens modsatte hånd støtter brugers hofte/lår på modsatte side. Roter brugeren til sideleje ved at skub bækkenet bagud. Her benyttes gliddet fra hånden med Hand Masteren. Brug evt. brugers ben som vægtstænger.



8. Hjælper trækker håndfladen ud af Hand Master, griber den løse Hand Master og trækker den ud.

Brugervejledning - Hand Master

Placér/genplacer glideflapper på Madrascover med Hand Master - uden loftlift (1 hjælper):



9. Løft glideflappen op og placer den foldet ind mellem madrascoveret og Master Turneren. Påfør Hand Master på den ene eller begge hænder.



10. Placer håndfladerne på glideflappens midte og glid glideflappen ind under brugeren ved at føre hånden/hænderne frem og ud mod siderne. Gentag gerne flere gange. Slut med at lægge de hvide stropper op ovenpå flappen – benyt kroppens hulrum.



11. Når glideflappen er gledet ind, forflyttes bruger en smule sideværts mod hjælper. På modsatte side trækkes glideflappen ud og burrebåndet fastgøres på madrascoveret.

Brugervejledning - Hand Master

Tekniske specifikationer

ISO klassificering:

ISO 12952-1:2015

Tekstiler - Vurdering af sengeudstyrs antændelighed - Del 1:
glødende cigaret.

Varenummer - Navn	Størrelse:	SWL:	Produktvægt:
MC 001-1002 Hand Master - Grå	L 50 x B 18 cm	Ikke relevant	0,06 kg

Materialer:

Nylon, Polyester

ADVARSLER



Efterlad aldrig bruger på produktet på sengekanten.



Efterlad aldrig produktet liggende på gulvet.



Sørg for, at alle relevante bremser er låst, inden forflytning foretages.



CE-mærkning:

Produkterne er godkendt i henhold til gældende forordning for CE-mærkning og lever op til Forordning MDR (EU) 2017/745 for Medicinsk Udstyr, klasse 1.



Brugervægt/ SWL (Safe Working Load):

Produktet har ikke en max brugervægt, eftersom dette er afhængig af brugers funktionssniveau og forflytningen. Forflytningen skal kunne foretages sundhedsmæssigt forsvarligt for såvel bruger som hjælper.



Vask:

Dette produkt kan vaskes i vaskemaskine ved max. 85 °C.
Lavere vaskegrader vil forlænge levetiden væsentligt.



Vaskemidlets pH værdi:

pH værdi for vaskemiddel / desinfektionsmiddel mellem pH 5 - 9.



Skyllemiddel:

Der må ikke anvendes skyllemiddel, da dette forringer glideegenskaberne væsentligt.



Strygning:

Tåler ikke strygning



Kemisk rensning:

Tåler ikke rensning.



Desinficering:

Dette produkt tåler overtørring med alkoholholdige desinficeringsblandinger mellem pH 5-9.



Tørretumbling: Dette produkt må kun tørretumbles skånsomt og ved max. 40 °C.
Lufttørring forlænger levetiden væsentligt.



Overfladisk rengøring:

Dette produkt kan rengøres overfladisk med klud og sæbe.



Blegning:

Tåler ikke blegning.



Eftersyn:

Produktet skal kontrolleres jævnlig og gerne inden hver brug. Kontroller, at der ikke er skader på stof, stropper, sømme mm.
Har produktet høj friktion eller på anden vis er i stykker, skal produktet kasseres.



Brugervejledning:

Læs denne brugervejledning nøje inden ibrugtagning.



Bortskaffelse:

Sørg altid for at bortskaffe efter gældende regler.

Find os på:

